



LAGARDE – SARREGUEMINES - LAGARDE

SUGGESTION de PARCOURS !

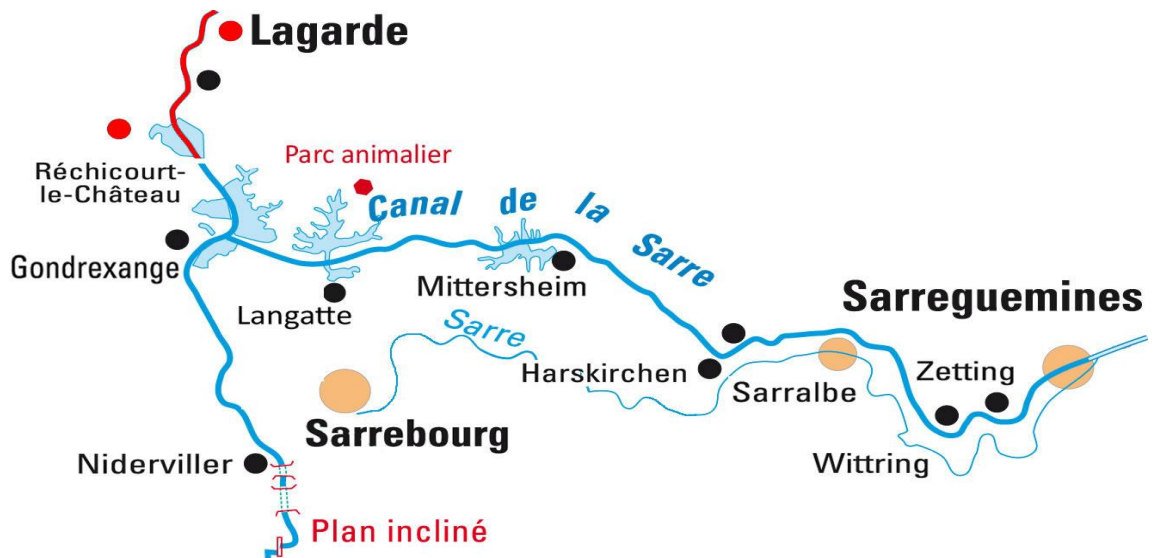
Une semaine de navigation

Circuit de la faïence

Pays des étangs, la Sarre et le Circuit des Faïences



1^{ère} Journée : Lagarde -> Réchicourt



PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 6 Ecluses
- Grande écluse de Réchicourt
- 3 Heures de navigation
- Pêche
- Barbecue à Réchicourt
- Balade dans l'ancienne vallée



INITIATION A LA NAVIGATION

Une initiation théorique et pratique, avec passage de la première écluse, vous est donnée avant le départ. Elle vous permet de maîtriser rapidement votre bateau et les règles essentielles de navigation. Un permis temporaire, valable pour la durée du séjour, vous sera remis en fin d'initiation. Et maintenant c'est vous le capitaine, vous prenez la direction de Saverne pour atteindre votre première halte : Réchicourt le Château.

Une journée toute en hauteur

UN OUVRAGE IMPRESSIONNANT

Après 3 heures de navigation et la traversée de l'étang de Réchicourt, vous franchirez la plus haute écluse de France !



UNE HALTE BIEN SYMPATHIQUE

Une petite promenade dans l'ancienne vallée et un bon barbecue en contemplant le coucher de soleil au dessus de l'étang !

2^{ème} Journée : Réchicourt -> Mittersheim



PAYS DES ETANGS

Nous allons quitter le canal de la Marne au Rhin pour rejoindre celui de la Sarre. Les étangs de Gondrexange, du Stock et de Mittersheim sont des immenses réservoirs créés pour alimenter le canal.

Une journée qui a de la pêche !

UN PARADIS POUR LES PECHEURS

D'une superficie de 750 Hectares, l'étang du stock est très poissonneux. On y trouve du silure, des brochets, du sandre, de la perche, des anguilles, de la carpe, de la brème, du goujon et des gardons. Le promeneur discret pourra également y observer bon nombres d'oiseaux selon la saison



FENETRANGE

Fénétrange est une cité médiévale caractérisée par ses multiples oriels. En période estivale, le veilleur de nuit entame sa ronde en entonnant son célèbre chant !

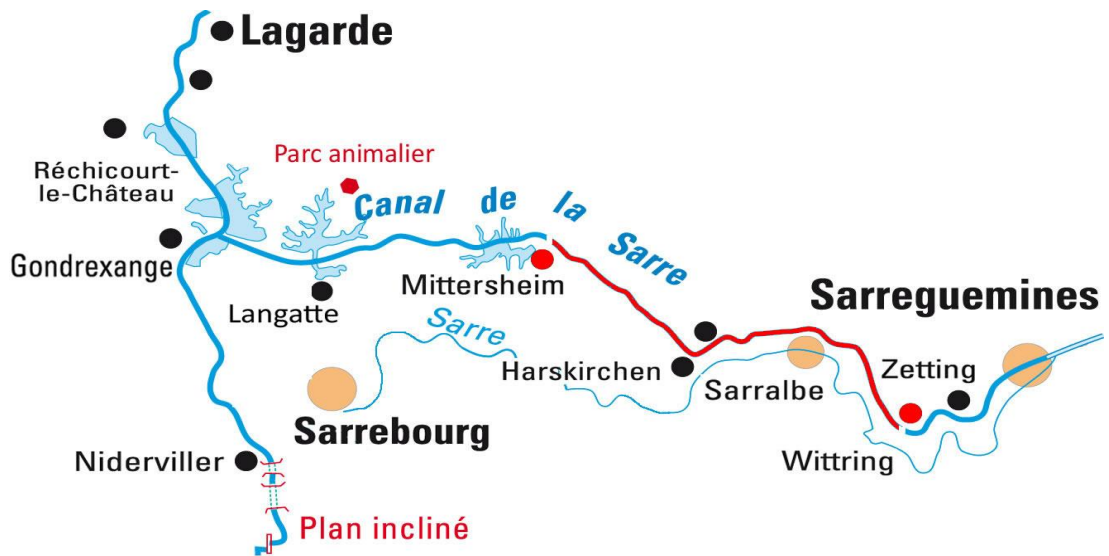


PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 13 Ecluses
- 5 Heures de navigation
- Veilleur de nuit à Fenetrange
- Balade aux pays des étangs



3^{eme} Journée : Mittersheim -> Wittring



PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 9 Ecluses
- Pont canal de l'Albe
- 5 Heures de navigation
- Balade en barque à fond plat
- Ligne Maginot aquatique
- Vue panoramique boucle Wittring



BALADES EN BARQUE A FOND PLAT

Laissez-vous aller à la relaxation et à la rêverie lors d'une douce balade sur la rivière au départ de Sarrewerden. Un guide vous fera découvrir la faune et la flore propre à la rivière.

La journée aquatique

SARRALBE - HERBITZHEIM

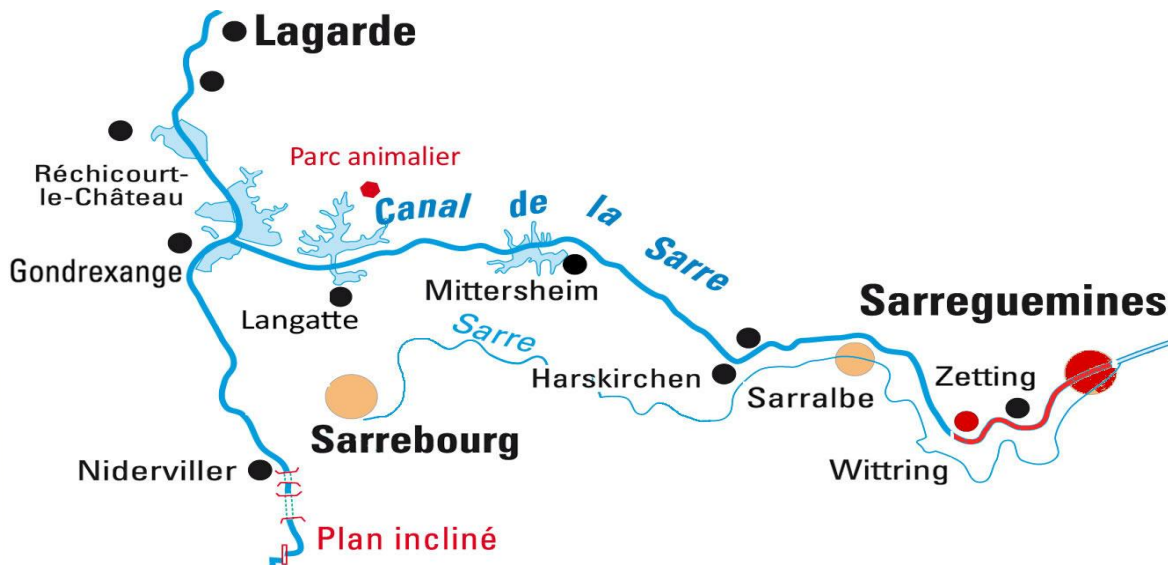
Pour découvrir la cité au confluent de la Sarre et de l'Albe, une petite halte fluviale entre l'écluse 19 et 20 ou le nouveau port à l'entrée de la vieille ville médiévale. A voir, l'église St-Martin et la maison des têtes. Quelques vestiges de la ligne Maginot aquatique puis on aperçoit la plus grande église d'Alsace Bossue de style néo-byzantin.



WITTRING: LA BOUCLE

Le canal commence à dessiner de grandes boucles. Prenez le temps de gravir la petite colline vous menant à la chapelle de la carrière et vous pourrez jouir d'une superbe vue sur Wittring niché dans un méandre de la Sarre!

4^{eme} Journée : Wittring -> Sarreguemines



ZETTING - SARREINSMING

Proche, un lieu inattendu, le **jardin des clématites** ; un jardin à l'anglaise dans le village de **Siltzheim**. Dans une autre boucle, allez visiter l'**église de Zetting**, rehaussée d'une nef romane aux **vitraux exceptionnels**. Juste en aval de l'écluse 24, à **Sarreinsming**, un beau point de vue sur un **ancien moulin à eau du 18eme**.

La journée de la faïence

LA SARRE A SARREGUEMINES

Encore trois écluses et le canal cède sa place à la rivière. Dernière ville française, **Sarreguemines** et son **port du casino**. Cette ville est un musée.



CIRCUIT DE LA FAÏENCE

Son **circuit de la faïence** en est la trame. En partant du **Moulin de la Blies**, découvrez la technique de la fabrication de la pâte, les ateliers de moulage et de décoration dans le **musée de la faïence**. Dans **les jardins**, la nature a été repensée et sculptée.

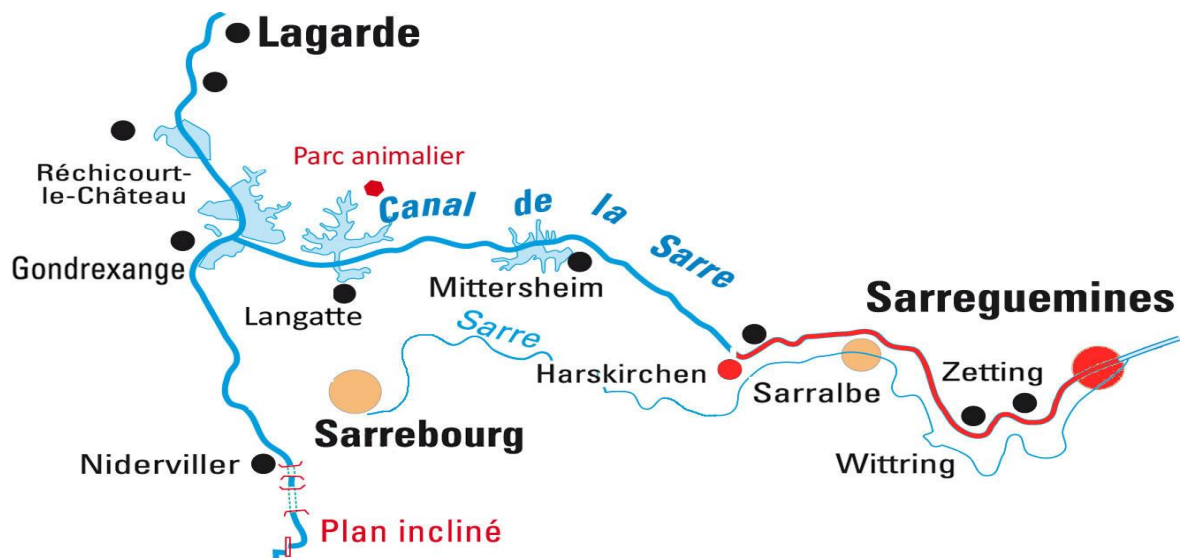


PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 5 Ecluses
- 3 1/2 Heures de navigation
- Eglise de Zetting
- Moulin de Sarreinsming
- Circuit de la Faïence



5^{eme} Journée: Sarreguemines -> Harskirchen



OUVRAGE REMARQUABLE

Au dessus de l'albe, un **pont canal** fut construit par **Eiffel** avant **1867** ! Premier exemplaire de ce système en France, il a servi de maquette au pont canal de Briare.

Une journée découverte !

HARSKIRCHEN

De retour sur Harskirchen, vous pourrez déguster des produits de la ferme à la **grange du paysan** de Hinsingen (on vient vous chercher), visiter l'arrière-pays dont le **château de Diedendorf** en empruntant l'un des 4 circuits cyclotouristiques ou découvrir le parc "**Nature de cheval**" au lieu-dit Neuweyerhof.



PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 10 Ecluses
- 5 Heures de navigation
- Pont canal de l'Albe
- Château de Diedendorf
- Moulin de Willer
- Parc " Nature de cheval"



MOULIN DE WILLER

Construit en **1713**, vous pouvez voir fonctionner les rouages en bois à la force hydraulique, actionnés par des courroies cloutées au nerf de bœuf. **Le meunier passionné** vous ravira lors de la visite. Suivant le jour, vous pouvez y déguster une "flamm" dont vous vous souviendrez longtemps faite grâce à sa farine et à ses mains.

6^{eme} Journée : Harskirchen -> Les trois ponts



ETANGS DE MITTERSHEIM

Au cœur du **Pays des Étangs**, Mittersheim est entouré de magnifiques forêts de feuillus évoquant un paysage pittoresque et attrayant où la nature a gardé tous ses droits.

Une journée avec les loups

PARC ANIMALIER DE STE CROIX

Premier parc de faune européenne en France, le **parc animalier de Sainte-Croix** vous propose de découvrir sur plus de 120 ha de prairie, de forêts et d'étangs, 1 500 animaux de 100 espèces en semi liberté.



RANDO OU VELO

Le **canal de la Sarre** est bordé d'une **piste cyclable** sur toute sa longueur. Vous pouvez également emprunter divers **sentiers pédestres** qui vous permettront de découvrir des zones souvent méconnues.

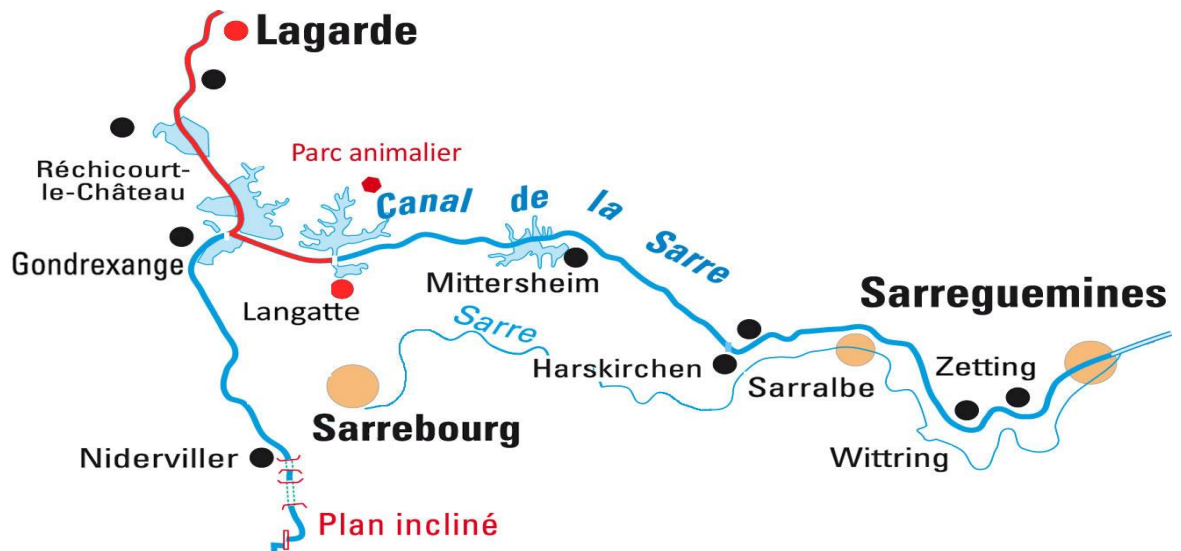


PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 16 Ecluses
- 6 Heures de navigation
- Balade en vélo ou randonnée
- Parc Animalier de Ste Croix
- Découverte des étangs



7^{eme} Journée : Les trois ponts -> Lagarde



PONT CANAL DU STOCK - LANGATTE

Formidable point de vue sur les deux étangs du stock, un **amarrage aux trois ponts** vous permet de rejoindre **Langatte**. Découvrez son **centre de bien être** où vous pourrez profiter des saunas, hammam et jets massants.

Une journée de bien-être

LES ETANGS DE GONDREXANGE

Entre le grand et le petit étang, le **canal de la Marne au Rhin** et celui de la **Sarre** se rencontrent. N'oubliez pas de vous arrêter au pied de la **passerelle** pour ensuite aller admirer le **beau panorama** sur ces étendues d'eau. Une jolie balade à pied vous permettra de contempler la faune et la flore.



PROGRAMME DE VOTRE JOURNEE

- 8 Ecluses
- 4 1/2 Heures de navigation
- Randonnée autour des étangs
- Centre de Bien-être de Langatte
- Un bon gueuleton !

RESTAURANT PK 209

Ce soir, une étape incontournable ; un diner au **restaurant PK209** s'impose. Le chef nous propose son menu pantagruélique... Depuis la **véranda** ou la **terrasse d'été**, nous contemplons le port et l'on aperçoit notre navire !





Les conseils de l'amiral

Ce parcours au départ de **LAGARDE** vous permet de vous ressourcer au milieu de la nature, entourés de **vastes étangs**, d'une faune et d'une flore abondante, de découvrir l'**ALSACE BOSSUE** avec ses richesses **architecturales**, de serpenter le long de la Sarre pour rejoindre **Sarreguemines**, ville **faïencière** par excellence.

1^{ER} JOUR :

- Embarquement à partir de 14h00. Vous pouvez nous rendre visite plus tôt ! Restaurant PK209 à proximité.
- Ecluse de Réchicourt : Regroupement des bateaux, attente 1 heure possible !
- Aire de pique-nique et barbecue en aval et en amont de l'écluse.

2^{EME} JOUR :

- Canal de la Sarre : Ecluse n°1 ; mise à disposition d'une télécommande double.
- Passage des écluses ; télécommande bouton « aval » vers Mittersheim, bouton « amont » au retour.
- Port de plaisance de Mittersheim. Possibilité de rejoindre Fénétrange.

3^{EME} JOUR :

- Sarralbe: Halte après l'écluse 19 ou la nouvelle halte après l'écluse 20.
- Wittring: Traverser le pont de l'écluse, puis de la Sarre et vous accédez à la chapelle par un petit chemin.

4^{EME} JOUR :

- Arrêt au PK 55 (rampe de mise à l'eau) pour aller visiter le jardins des climatites.
- Aller à l'office de Tourisme pour connaître tout sur les possibilités de découverte de la ville.
- Sarreguemines: Stationnement au port du casino après l'écluse 27

5^{EME} JOUR :

- Pont canal de l'Albe au PK40 après la première halte de Sarralbe.
- Port de Harskirchen: Antenne de l'office de tourisme de l'Alsace Bossue
- Restaurant "la grange du paysan"; transfert gratuit vers Hingsingen tél: 0033 (0)3 88 00 90 45.

6^{EME} JOUR :

- Halte d'Albeschaux. Possibilité de rejoindre le parc animalier de Ste Croix.
- Amarrage aux trois-ponts (uniquement sur piquets)

7^{EME} JOUR :

- Parcours pédestre ou cyclable pour rejoindre Langatte
- Arrêt juste à l'embranchement pour accéder à la passerelle panoramique.
- Ecluse de Réchicourt : Ballade dans l'ancienne vallée ou à l'arboretum.
- Ecluse de Réchicourt : Regroupement des bateaux, attente 1 heure possible !

LOCATION
STATIONNEMENT
HEBERGEMENT
RESTAURATION

1er loueur de bateaux en Alsace-Lorraine depuis 1983.

La société NAVIG FRANCE est la première société de location de bateaux fluviaux implantée dans l'Est de la France. Nous vous proposons les meilleurs services et les informations nécessaires au bon déroulement de votre croisière.

En effet, ce sera la même équipe commerciale qui prendra votre réservation, vous guidera lors des formalités de départ et restera à votre disposition tout au long de votre croisière. La taille de notre structure nous permet de garantir un accueil individuel et personnalisé à chaque client.

Notes:



**Tourisme fluvial,
Vacances fluviales**

Port de plaisance
57810 LAGARDE
Téléphone : **03 87 86 65 01**
Télécopie : **03 87 86 64 13**

www.navigfrance.com

E-mail : contact@navigfrance.com